

# ALMOST SURE CONVERGENCE THEOREMS IN VON NEUMANN ALGEBRAS

BY

M. S. GOLDSTEIN\*

*Department of Mathematics,  
Ben-Gurion University of the Negev, Beer Sheva, Israel*

AND

G. YA. GRABARNIK\*\*

*Institute of Mathematics,  
The Hebrew University of Jerusalem, Jerusalem, Israel*

## ABSTRACT

The subadditive sequences of operators which belong to a von Neumann algebra with a faithful normal state and a given positive linear kernel are considered. We prove the almost sure convergence in Egorov's sense for such sequences.

## Introduction

This paper is devoted to a presentation of some results concerning strong limit theorems in non-commutative probability which the authors proved in recent years. The first results in this field were obtained by Sinai and Anshelevich [20] and Lance [17], who showed almost sure convergence in Egorov's sense [20], [17], [19] in an ergodic theorem for transformations of von Neumann algebras (earlier Kovacs and Szücs [15] showed mean convergence in this case). During the last 10 years numerous results were proved, the main part of which were given in R. Jajte's monograph [12]. The first matter we consider in this paper is as follows. Let  $\{x_n\}$  be a superadditive sequence, i.e.  $x_{n+m} \geq x_n + \alpha^n(x_m)$  where  $\alpha$  is a positive linear kernel in  $M$ ,  $\rho \circ \alpha = \rho$  (see [12]) and the number

---

\* Partially supported by the Ministry of Science and Ministry of Absorption.

\*\* Partially sponsored by a grant from the Edmund Landau Center for research in Mathematical Analysis, supported by the Minerva Foundation (Germany).

Received September 13, 1990 and in revised form September 15, 1991

sequence  $\rho(n^{-1}x_n)$  is bounded. It is necessary to consider almost sure and mean convergence of  $n^{-1}x_n$ . This question is solved in section 1 under the additional condition  $\sup_n n^{-1}\|x_n\| < +\infty$ . Note that in the case when the state  $\rho$  is a trace, this result was proved earlier by Jajte, but in the general case the research of the sequence  $n^{-1}x_n$  is more difficult.

In section 2 we consider convergence of supermartingales, i.e. sequences  $\{x_n\} \subset M$  of selfadjoint operators satisfying the condition

$$\varphi_n(x_n) = x_n, \quad \varphi_n(x_{n+1}) \geq x_n, n = 1, 2, \dots$$

where  $\varphi_n$  is an expectation from  $M$  on some von Neumann subalgebra  $M_n$  with respect to  $\rho$  and also  $M_1 \subset M_2 \subset \dots \subset M_n \subset \dots$ . Under natural conditions we obtain mean and almost sure convergence. The proof of this result is like that of the superadditive ergodic theorem from section 1. When the state  $\rho$  is a trace this result has been previously obtained by Cuculescu [5] (see also [2]) but the method of these works does not transfer to the case of a general state.

In section 3 we consider majorant convergence in ergodic theorems for transformations of von Neumann algebras. We assume the state  $\rho$  is a trace and prove for a selfadjoint operator  $X$  affiliated with  $M$  and  $X \in L_p(M, \rho)$ ,  $p > 1$  (see [24]) that there exists  $\{Y_n\}_{n=1}^\infty \subset L_{p-\epsilon}(M, \rho)$ ,  $\epsilon > 0$  (no matter how small) such that

$$-Y_n \leq \sigma_n(X) - (\hat{X}) \leq Y_n, \quad n = 1, 2, \dots, \quad \text{where } \sigma_n(X) = n^{-1} \sum_{\kappa=0}^{n-1} \alpha^\kappa(X)$$

(see notation above), and

$$\hat{X} = \lim_{n \rightarrow \infty} \sigma_n(X).$$

From there it is easy to see the ergodic theorem for the average

$$n_1^{-1} \cdot n_2^{-1} \cdot \dots \cdot n_\kappa^{-1} \sum_{i_1=0}^{n_1-1} \dots \sum_{i_\kappa=0}^{n_\kappa-1} \alpha_1^{i_1} \dots \alpha_\kappa^{i_\kappa}(X)$$

where  $\alpha_1, \dots, \alpha_\kappa$  are positive kernels in  $M$ ,  $\rho \circ \alpha_j \leq \rho$ ,  $j = 1, 2, \dots, \kappa$ .

The authors are grateful to the reviewer, who points out an elegant work of Dang-Ngoc [7], in which almost sure convergence for bounded martingales is proved.

**1. Superadditive Ergodic Theorem**

Let  $M$  be a von Neumann algebra acting on the Hilbert space  $H$  and let  $\rho$  be a faithful normal state on  $M$  defined by the separating cyclic vector  $\xi_0$ . Let  $\alpha$  be a linear mapping from  $M$  into  $M$  satisfying the next conditions:

$$(1) \quad \alpha M_+ \subset M_+, \quad \alpha(1) = 1, \quad \rho(\alpha(x)) = \rho(x)$$

where  $M_+$  is the set of positive elements from  $M$ ,  $1$  is the identity of  $M$ ,  $x \in M$ .

Denote the commutant of  $M$  by  $M'$  and denote the space of linear continuous (normal) forms acting on  $M'$  by  $M'^*(M'_*)$  [8]. Every selfadjoint operator  $x \in M$  is associated with a Hermitian normal functional  $\omega_x$  acting on  $M'$ , where  $\omega_x(B) = (xB\xi_0, \xi_0)$  for all  $B \in M'$ .

We shall denote the norm of the functional  $\varphi \in M'^*$  by  $\|\varphi\|_1$ . For  $x = x^* \in M$  put  $\|x\|_1 = \|\omega_x\|_1$ ; it should be noted that  $\|x\|_1 = \sup|(xB\xi_0, \xi_0)|$ , where  $B^* = B \in M'$ ,  $-1 \leq B \leq 1$ , and therefore  $\|\alpha(x)\|_1 \leq \|x\|_1$ .

We shall denote the norm of the operator  $x$  by  $\|x\|_\infty$  and the norm of the vector  $x\xi_0$  by  $\|x\|_2$ .

We shall denote  $1/k \sum_{i=0}^{k-1} T^i Y$  by  $\sigma_k(T; Y)$  where  $T$  is a linear operator acting on the Banach space  $L, Y \in L$ . If it does not lead to a misunderstanding we omit the term  $T$  and write  $\sigma_k(Y)$ . We say that the sequence  $\{Y_n\}_{n=1}^\infty \subset M$  converges almost surely (a.s.) to  $Y_0 \in M$  if for every  $\epsilon > 0$  there exists a projection  $E \in M$  such that  $\rho(1 - E) < \epsilon, \lim_{n \rightarrow \infty} \|E(Y_n - Y_0)E\|_\infty = 0$  [25]. We say that a sequence  $\{x_n\}_{n=1}^\infty \subset M$  of selfadjoint operators is superadditive if there exists a linear map  $\alpha$  such that (1) holds and

$$(2) \quad x_{n+m} \leq x_n + \alpha^n x_m, \quad \text{where } n, m = 1, 2, \dots$$

**THEOREM 1.1** (see [12], [16], [10]): *Let  $\{x_n\}_{n=1}^\infty \in M$  be a superadditive sequence and*

$$(3) \quad \sup_{n \geq 1} \|x_n/n\|_\infty = C < +\infty.$$

*Then there exists a selfadjoint operator  $x_0 \in M$  such that*

$$\alpha x_0 = x_0, \quad \lim_{n \rightarrow \infty} \|x_n/n - x_0\|_1 = 0;$$

*$x_n/n$  converges a.s. to  $x_0$ .*

In order to begin the proof let us state the following lemmas:

LEMMA 1.2 ([9]): Let  $\alpha$  be a linear map from  $M$  to  $M$  satisfying (1). Then there exists a linear map  $\alpha' : M' \rightarrow M'$  such that

- (i)  $\alpha'(M'_+) \subset M'_+, \alpha'(\mathbf{1}) = \mathbf{1}, (\alpha'(B)\xi_0, \xi_0) = (B\xi_0, \xi_0)$  for every  $B \in M'_+$ .
- (ii)  $(\alpha(x)B_{\xi_0, \xi_0}) = (x\alpha'(B)\xi_0, \xi_0)$  for all  $x \in M, B \in M'$ .

Let  $\alpha'$  be the operator acting on  $M'$  constructed in Lemma 1.2 from  $\alpha$ . Then  $((\alpha')^*(\omega_x))(B) = \omega_{\alpha(x)}(B)$  where  $x = x^* \in M, B \in M'$  and the operator  $(\alpha')^*$  transforms  $(M')^*_s$  into  $(M')^*_s$ .

LEMMA 1.3 (see [12]): Let  $\{w_n\}_{n=1}^\infty \subset M$  be a superadditive sequence and

$$y_n = 1/m \sum_{\kappa=1}^m (w_\kappa - \alpha w_{\kappa-1}), \quad w_0 = 0, \quad m = 1, 2, \dots$$

There exists a sequence  $\{z_n\}_{n=1}^\infty \subset M_+$  such that

$$(4) \quad n\sigma_n(\alpha, y_m) \geq w_n - m^{-1}z_n, \quad 1 \leq n \leq m$$

and  $\sup_{m \geq 1} \|y_m\|_1 < \infty$ .

LEMMA 1.4 (see [14], [12]): Let  $\{x_n\}_{n=1}^\infty \subset M_+$  be a superadditive sequence. There exists a positive normal functional  $\bar{\omega}$  on  $M'$  such that

$$\|\bar{\omega}\|_1 = \gamma = \lim_{n \rightarrow \infty} p(x_n/n), \quad \sigma((\alpha')^*, \bar{\omega}) \geq n^{-1}\omega_{x_n}, \quad n = 1, 2, \dots$$

Proof: Let  $\{y_n\}_{n=1}^\infty, \{z_n\}_{n=1}^\infty$  be constructed by Lemma 1.3 from the sequence  $\{x_n\}_{n=1}^\infty$ . The functionals  $\omega_{y_n}$  are uniformly bounded and have an accumulation point  $\nu_0$  in the  $\sigma((M')^*, M')$  topology. It follows from inequality (4) that  $\sigma_n((\alpha')^*, \nu) \geq n^{-1}\omega_{x_n} \geq 0$ . Then

$$\|\nu_0\| = \nu_0(\mathbf{1}) = \lim_s [m_s^{-1} \sum_{k=1}^{m_s} (\omega_{x_k} - \omega_{\alpha x_{k-1}})(\mathbf{1})] = \lim_s m_s^{-1} \rho(x_{m_s}) = \gamma,$$

where  $\omega_{y_{m_s}}$  converges to  $\nu_0$ . From the uniqueness of Takesaki's decomposition [22, p. 127] we have

$$(((\alpha')^*)^\kappa(\nu))_n = (\alpha')^*(((\alpha')^*)^{\kappa-1}(\nu_0))_n + \nu_{n,\kappa},$$

where  $\nu_{n,\kappa} = (((\alpha')^*)^{\kappa-1}(\nu_0))_s)_n, \nu_{n,0} = (\nu_0)_n$  and  $(\nu)_n((\nu)_s)$  are the normal (singular) parts of  $\nu$ . Then

$$(5) \quad (((\alpha')^*)^\kappa(\nu_0))_n(\mathbf{1}) = \sum_{i=0}^{\kappa} \|\nu_{n,i}\|_1 \leq \gamma$$

and the series  $\bar{\omega} = \sum_{i=0}^{\infty} \nu_{n,i}$  converges in the norm  $\|\cdot\|_1$ . Moreover

$$(6) \quad n\sigma_n((\alpha')^*, \bar{\omega}) \geq \sum_{i=0}^{n-1} \sum_{\ell=0}^i ((\alpha')^*)^{i-\ell} (\nu_{n,\ell}) = \sum_{i=0}^{n-1} (((\alpha')^*)^i (\nu_0))_n \geq \omega_{x_n}.$$

From (6) and (5) it follows that  $\|\bar{\omega}\| = \gamma$ .

LEMMA 1.5 (see [6]): *Let  $\nu$  be a normal Hermitian functional on  $M'$ . Then  $\sigma_n((\alpha')^*, \nu) \rightarrow \tilde{\nu}$  in  $\|\cdot\|_1$ , where  $\tilde{\nu} = E\nu$  and  $E$  is the projection on the  $(\alpha')^*$ -invariant points in  $M'_*$  such that the range of the complementary projection is the closure of  $\{(I - (\alpha')^*)(M'_*)\}$ .*

*Proof:* Let  $K$  be the completion of the real linear space of all selfadjoint elements of  $M$  under the norm  $\|\cdot\|_2$ , and let  $\tilde{K}$  be the complexification of  $K$ . From Kadison's inequality [13]  $(\alpha x)^2 \leq \alpha(x^2)$ , it follows that the unique extension of  $\alpha$  on  $\tilde{K}$  is a contraction in  $\tilde{K}$ . Since  $\tilde{K}$  is reflexive, it follows from Corollary 8.5.4 [6] that

$$\sigma_n((\alpha')^*, \omega_x) \xrightarrow{\|\cdot\|_1} \omega_{Ex} \quad \text{when } n \rightarrow \infty,$$

and from inequality  $\|x\|_1 \leq \|x\|_2$  correct for  $x = x^* \in M$  it follows that

$$\sigma_n(\alpha, x) \xrightarrow{\|\cdot\|_1} E_x.$$

Corollaries 2 and 3 (8.5 [6]) finish the proof.

*Proof of Theorem 1.1 (Norm  $\|\cdot\|_1$  Convergence):* The sequence

$$\{x_n - n\sigma_n(\alpha, x_1)\}_{n=1}^{\infty}$$

is positive and superadditive.

By Lemma 1.4 there exists a normal Hermitian functional  $\bar{\omega}$  such that

$$\sigma_n((\alpha')^*, \bar{\omega}) \geq n^{-1}\omega_{x_n} - \sigma_n((\alpha')^*, \omega_{x_1}) \quad \text{and} \quad \|\bar{\omega}\|_1 = \lim_{n \rightarrow \infty} \rho(x_n/n) - \rho(x_1).$$

Let  $\hat{\omega}$  be a limit of  $\sigma_n((\alpha')^*, \bar{\omega})$  in the  $\|\cdot\|_1$  norm. By Lemmas 1.4 and 1.5 we have

$$\begin{aligned} \|\omega_{x_n/n} - \hat{\omega} + \omega_{\hat{x}_1}\|_1 &\leq \|\omega_{x_n/n} - \sigma_n((\alpha')^*, \omega_{x_1}) - \sigma_n((\alpha')^*, \bar{\omega})\|_1 \\ &\quad + \|\sigma_n((\alpha')^*, \bar{\omega} - \hat{\omega})\|_1 + \|\sigma_n((\alpha')^*, \omega_{x_1})\|_1 \rightarrow 0. \end{aligned}$$

From (3) it follows that  $0 \leq \hat{\omega} \leq 2c_0\omega_1$ . By theorem I.4.5 [8] there exists  $\hat{x}_0 \in M$  such that  $\hat{\omega} = \omega_{\hat{x}_0}$  or  $\|x_n/n - \hat{x}_0 - \hat{x}_1\|_1 \rightarrow 0$  when  $n \rightarrow \infty$ .

Let us prove a.s. convergence.

**THEOREM 1.6** (see [9]): Let  $\{A_n\}_{n=1}^N$  be a finite set of selfadjoint operators from  $M$ ,  $\{\epsilon_n\}_{n=1}^N$  a finite set of positive numbers. If  $\sum_{n=1}^N \epsilon_n^{-1} \|A_n\|_1 < 1/2$  then there exists a projection  $E_N \in M$  with  $\rho(E_N) \geq 1 - \sum_{n=1}^N \epsilon_n^{-1} \|A_n\|_1$  and such that

$$\|E_N \sigma_m(A_n) E_N\|_\infty \leq \epsilon_n \quad \text{for } m, n = 1, 2, \dots, N.$$

In the proof of the theorem we use finiteness of this set of selfadjoint operators. We also note that in this theorem  $A_n$  need not be positive as in [9].

**LEMMA 1.7:** Let  $\{w_n\}_{n=1}^\infty$  be a superadditive sequence,  $\{y_s\}_{s=1}^\infty$  and  $\{z_n\}_{n=1}^\infty$  the sequences of positive operators constructed by Lemma 1.3. Then

$$(7) \quad w_\kappa \geq (\kappa - t) \sigma_{\kappa-t}(w_t/t), \quad \text{where } 1 \leq t \leq \kappa;$$

$$(8) \quad n \sigma_n(w_t/t) \geq (n - \kappa) \sigma_{n-\kappa}(\sigma_\kappa(w_t/t)), \quad \text{where } n \geq \kappa \geq 1;$$

$$(9) \quad \begin{aligned} & n \sigma_n(y_s - w_t/t) + \sum_{i=n-t}^{n-1} \alpha^i(w_t/t) + s^{-1} \cdot z_n \\ & \geq w_n - n \sigma_n(w_t/t) + \sum_{i=n-t}^{n-1} \alpha^i(w_t/t) \geq 0, \quad \text{where } 1 \leq t \leq n \leq s; \end{aligned}$$

$$(10) \quad \begin{aligned} & \kappa \sigma_\kappa(\sigma_n(y_s - w_t/t)) + s^{-1} z_\kappa + \sum_{i=0}^{n-1} \alpha^i y_s + \sum_{i=\kappa-t-n}^{k-1} \alpha^i(\sigma_n(w_t/t)) \\ & \geq w_\kappa - (\kappa - t - n) \sigma_{\kappa-t-n}(\sigma_n(w_t/t)) \geq 0, \quad \text{where } 1 \leq 2t \leq 2n < \kappa \leq s. \end{aligned}$$

Here  $\sigma_k(x) = \sigma_k(\alpha, x)$ .

*Proof:* Inequalities (7) and (8) follow from positiveness of the operator  $w_t$  and (9), (10) from the inequalities (7), (8) and (4).

**LEMMA 1.8** ([3]): Let  $x \in M$ . Then

$$\|\sigma_\kappa(x - \sigma_n(x))\|_\infty \leq 2 \frac{n}{\kappa} \|x\|_\infty \quad \text{where } \kappa > 2n.$$

We shall denote  $\lim_{\kappa \rightarrow \infty} \sigma_\kappa(x_n)$  in the norm  $\|\cdot\|_i$  by  $\hat{x}_n$ . The existence of the limit follows by Lemma 1.5.

LEMMA 1.9: Let  $\{x_n\}_{n=1}^\infty$  be a superadditive sequence. Then

$$\hat{x}_{nm}/n \geq \hat{x}_m \quad \text{where } n, m = 1, 2, \dots$$

Proof: We have from superadditivity

$$x_{nm} \geq x_m + \alpha^m x_m + \dots + \alpha^{(n-1)m} x_m.$$

Then  $\hat{x}_{nm}/n \geq \hat{x}_m$ .

LEMMA 1.10 ([18]): Let  $x = x^* \in M$ . For every  $\epsilon > 0$  there exists  $y = y^* \in M, \|y\|_\infty \leq 3\|x\|_\infty$  such that  $\|x - y\|_2 < \epsilon, \|\sigma_\kappa(y) - \hat{x}\|_\infty \rightarrow 0$  as  $\kappa \rightarrow \infty$ , where  $\hat{x} = \lim \sigma_\kappa(\alpha, x)$ .

Proof of the a.s. convergence: Let  $\{V_n = x_n - n\sigma_n(x_1)\}_{n=1}^\infty, \lim_{n \rightarrow \infty} \rho(V_n/n) = \gamma$ . There exists a subsequence  $\{V_{t_\ell}\}_{\ell=1}^\infty$ , such that  $\sup_{s \geq t_\ell} \|V_{t_\ell}/t_\ell - V_s/s\|_1 \leq 2^{-2\ell}$ , where  $t_{\ell+1} = m \cdot t_\ell$  for some natural number  $m(\ell)$ . Then

$$(11) \quad \rho(V_{t_\ell}) \geq \lim_{s \rightarrow \infty} \|V_s/s\|_1 - \sup_{s \geq t_\ell} \|V_{t_\ell}/t_\ell - V_s/s\|_1 \geq \gamma - 2^{-2\ell}.$$

We construct sequences  $\{Y_s\}_{s=1}^\infty$  and  $\{Z_n\}_{n=1}^\infty$  by Lemma 1.3 for  $\{V_n\}_{n=1}^\infty$ . Let

$$n_\ell = \max\{t_\ell, [(\rho(V_{t_\ell}) \cdot 2^{-2\ell})^{-1}] + 1\}, \quad s'_\ell = \max\{n_\ell, [\rho(\sum_{i=1}^{n_\ell} Z_i) \cdot 2^{-2\ell}]^{-1} + 1\}.$$

Then for  $s > s'_\ell \geq t_\ell$  we have

$$\begin{aligned} \gamma &\geq p(Y_s) = \rho(V_s/s) \geq \gamma - 2^{-2\ell}; \\ \|1/n_\ell \sum_{i=n_\ell-t_\ell}^{n_\ell-1} \alpha^i(V_{t_\ell}/t_\ell)\|_1 &\leq 2^{-2\ell}; (s \cdot n_\ell)^{-1} \sum_{i=1}^{n_\ell} \rho(Z_i) \leq 2^{-2\ell}. \end{aligned}$$

It follows for  $s > s'_\ell$  that

$$\begin{aligned} &\|\sigma_{n_\ell}(Y_s - V_{t_\ell}/t_\ell)\|_1 \\ &\leq \|\sigma_{n_\ell}(Y_s - V_{t_\ell}/t_\ell) + 1/n_\ell \sum_{i=n_\ell-t_\ell}^{n_\ell-1} \alpha^i(V_{t_\ell}/t_\ell) + 1/(s \cdot n_\ell) \sum_{i=1}^{n_\ell} Z_i\|_1 \\ &\quad + \|1/(s \cdot n_\ell) \sum_{i=1}^{n_\ell} Z_i\|_1 + \|1/n_\ell \sum_{i=n_\ell-t_\ell}^{n_\ell-1} \alpha^i(V_{t_\ell}/t_\ell)\|_1 < 5 \cdot 2^{-\ell}. \end{aligned}$$

By Lemma 1.10 there exists a sequence  $\{x_{1,\ell}\}_{\ell=1}^\infty$  such that

$$\|x_{1,\ell}\|_\infty \leq 3\|x_1\|_\infty; \quad \|x_1 - x_{1,\ell}\|_2 \leq 2^{-2\ell}; \quad \|\sigma_\kappa(\alpha, x_{1,\ell}) - \hat{x}_1\|_\infty < 2^{-2\ell}$$

when  $\kappa \rightarrow \infty$ , where  $\hat{x}_1 = \lim_{\kappa \rightarrow \infty} \sigma(x_1)$ . We choose  $\{V'_{t_\ell}\}_{\ell=1}^\infty$  such that

$$\|V'_{t_\ell}\|_\infty \leq 3\|V_{t_\ell}\|_\infty; \quad \|V_{t_\ell} - V'_{t_\ell}\|_2 \leq 2^{-2\ell}; \quad \|\sigma_\kappa(V'_{t_\ell}/t_\ell) - \hat{V}_{t_\ell}\|_\infty \rightarrow 0$$

where  $\hat{V}_{t_\ell} = \lim_{\kappa \rightarrow \infty} \sigma_\kappa(\alpha, V'_{t_\ell}/t_\ell)$ . There exists  $\kappa'_\ell$  such that, for  $\kappa \geq \kappa'_\ell$ , the next inequalities are correct:

$$\|\sigma_\kappa(V'_{t_\ell}/t_\ell) - \hat{V}_{t_\ell}\|_\infty < 2^{-2\ell}; \quad \|\sigma_\kappa(\alpha, x_{1,\ell}) - \hat{x}_1\|_\infty < 2^{-2\ell}.$$

Put

$$\kappa''_\ell = [(2\gamma \cdot n_\ell \cdot 2^{-2\ell})^{-1}] + 1,$$

$$\kappa_1 = \max\{2n_1 + 1; \kappa''_1; \kappa'_1 + n_1 + t_1; [3\|V_{t_1}\|_\infty \cdot (t_1 + n_1) \cdot 2^{-2}]^{-1} + t_1 + n_1 + 1\},$$

and for  $\ell > 1$

$$\begin{aligned} \kappa_\ell &= \max\{2n_\ell + 1; \kappa_{\ell-1}; \kappa''_\ell; \kappa'_\ell + n_\ell + t_\ell; \\ &\quad [(3\|V_{t_\ell}\|_\infty \cdot (t_\ell + n_\ell) \cdot 2^{-2\ell})^{-1}] + t_\ell + n_\ell + 1\}, \\ s_\ell &= \max\{\kappa + 1, s'_\ell, [(\sum_{i=1}^{\kappa_\ell+1} \rho(Z_i))^{-1} \cdot 2^{2\ell}] + 1\}. \end{aligned}$$

Let  $1 > \epsilon > 0$  and  $\ell_0 = [\log_{1/2} \epsilon] + c_1$  where  $c_1$  is large enough. Then

$$\begin{aligned} &\sum_{\ell \geq \ell_0} 2^\ell (2^\ell \|V'_{t_\ell}/t_\ell - V_{t_\ell}/t_\ell\|_2^2 + \sum_{m=\ell}^\infty \|\hat{V}_{t_{m+1}}/t_{m+1} - \hat{V}_{t_m}/t_m\|_1 \\ &+ \|\sigma_{n_\ell}(\alpha, (Y_{s_\ell} - V_{t_\ell}/t_\ell))\|_1 + 1/s_\ell \sum_{i=1}^{\kappa_\ell+1} \rho(Z_i) + 1/\kappa_\ell \|\sum_{i=0}^{n_\ell-1} \alpha^i Y_{S_\ell}\|_1 \\ &+ 2^\ell \|x_1 - x_{1,\ell}\|_2^2) \leq \epsilon/2. \end{aligned}$$

We note that

$$\|\hat{V}_{t_{m+1}}/t_{m+1} - \hat{V}_{t_m}/t_m\|_1 \leq \|V_{t_{m+1}}/t_{m+1} - V_{t_m}/t_m\|_1.$$



Let  $N > \kappa_{\ell_0}$ . We construct a projection  $E_N$  by Theorem 1.6 such that

$$\begin{aligned}
 (1 - E_N) &< \frac{\epsilon}{2}, \quad \|E_N \sigma_p((V_{i_\ell}/t_\ell - V_{i_\ell}/t_i)^2) E_N\|_\infty < 2^{-2\ell}, \\
 \|E_N \sum_{m=\ell}^N (\hat{V}_{t_{m+1}}/t_{m+1} - \hat{V}_{t_m}/t_m) E_N\|_\infty &\leq 2^{-\ell}; \\
 \|E_N \sigma_p((x_1 - x_{1,\ell})^2) E_N\|_\infty &\leq 2^{-2\ell}; \\
 \|E_N \sigma_p(\sigma_{n_\ell}(Y_{s_\ell} - V_{i_\ell}/t_\ell)) E_N\|_\infty &\leq 2^{-\ell}; \\
 \|E_N(1/s_\ell \sum_{i=1}^{\kappa_{\ell+1}} Z_i) E_N\|_\infty &\leq 2^{-\ell}, \quad \|E_N(1/\kappa_\ell \sum_{i=0}^{n_\ell-1} \alpha^i Y_{s_\ell}) E_N\|_\infty \leq 2^{-\ell};
 \end{aligned}
 \tag{12}$$

$\ell = \ell_0, \dots, N; \quad p = 1, 2, \dots, N$ .

Let  $F$  be a weak accumulation point for  $\{E_n\}_{N \geq \kappa_{\ell_0}}$  and let  $F = \int_0^1 \lambda dF_\lambda$  be a spectral decomposition for  $F, E = \int_{1/2}^1 dF_\lambda$ .

Then  $E \leq 2F; (1 - E) \leq 2 \cdot \epsilon/2$ . By the inequality

$$\limsup_N \sup_{n \geq N} \|E_N x E_N\|_\infty \leq \delta$$

it follows for positive  $X \in M$  that

$$\|EXE\|_\infty = \|X^{1/2} E X^{1/2}\|_\infty \leq 2 \|X^{1/2} F X^{1/2}\|_\infty \leq 2\delta.$$

For  $\kappa_\ell \leq \kappa \leq \kappa_{\ell+1}$  we have:

$$\begin{aligned}
 \|E(x_\kappa/\kappa - x_0)E\|_\infty &\leq \|E(x_\kappa/k - \sigma_\kappa(x_1) - x_0)E\|_\infty + \|E(\sigma_\kappa(x_1) - \hat{x}_1)E\|_\infty \\
 &\leq \|E(V_\kappa/\kappa - \frac{\kappa - t_\ell - n_\ell}{\kappa} \sigma_{\kappa-t_\ell-n_\ell}(\sigma_{n_\ell}(V_{i_\ell}/t_\ell)))E\|_\infty \\
 (13) \quad &+ \|E \frac{t_\ell - n_\ell}{\kappa} \sigma_{\kappa-t_\ell-n_\ell}(\sigma_{n_\ell}(V_{i_\ell}/t_\ell))E\|_\infty \\
 &+ \|E \sigma_\kappa(x_1 - x_{1,\ell})E\|_\infty + \|E(\sigma_\kappa(x_{1,\ell}) - \hat{x}_1)E\|_\infty \\
 &+ \|E(\sigma_{\kappa-t_\ell-n_\ell}(\sigma_{n_\ell}(V_{i_\ell}/t_\ell)) - \hat{x}_0)E\|_\infty.
 \end{aligned}$$

By inequality (10) the first term is not more than

$$\begin{aligned}
 (14) \quad &\|E(\sigma_\kappa(\sigma_{n_\ell}(Y_{s_\ell} - V_{i_\ell}/t_\ell)) + (\kappa \cdot s_\ell)^{-1} Z_\ell + k_\ell^{-1} \sum_{i=0}^{n_\ell-1} \alpha^i Y_{s_\ell} \\
 &+ \kappa^{-1} \sum_{i=\kappa-t_\ell-n_\ell}^{\kappa-1} \alpha^i(\sigma_{n_\ell}(V_{i_\ell}/t_\ell)))E\|_\infty.
 \end{aligned}$$

From the next estimates

$$\sigma_\kappa((V'_{i_\ell}/t_\ell - V_{i_\ell}/t_\ell)^2) \geq (\sigma_\kappa(V'_{i_\ell}/t_\ell - V_{i_\ell}/t_\ell))^2$$

and

$$\begin{aligned} 0 &\leq k^{-1} \sum_{i=\kappa-t_\ell-n_\ell}^{\kappa-1} \alpha^i(\sigma_{n_\ell}(V_{i_\ell}/t_\ell)) \\ &= \sigma_\kappa(V_{i_\ell}/t_\ell) - \frac{\kappa-t_\ell-n_\ell}{\kappa} \sigma_{\kappa-t_\ell-n_\ell}(\sigma_{n_\ell}(V_{i_\ell}/t_\ell)) \\ &\leq \sigma_\kappa(\sigma_{n_\ell}(V_{i_\ell}/t_\ell) - V_{i_\ell}/t_\ell) - \frac{\kappa-t_\ell-n_\ell}{\kappa} \sigma_{\kappa-t_\ell-n_\ell}(\sigma_{n_\ell}(V_{i_\ell}/t_\ell) - V_{i_\ell}/t_\ell) \\ &\quad + \sigma_\kappa(V_{i_\ell}/t_\ell - V'_{i_\ell}/t_\ell) - \frac{\kappa-t_\ell-n_\ell}{\kappa} \sigma_{\kappa-t_\ell-n_\ell}(\sigma_{n_\ell}(V_{i_\ell}/t_\ell - V'_{i_\ell}/t_\ell)) \\ &\quad + \sigma_\kappa(V'_{i_\ell}/t_\ell) - \hat{V}_{i_\ell} - \frac{\kappa-t_\ell-n_\ell}{\kappa} (\sigma_{\kappa-t_\ell-n_\ell}(V'_{i_\ell}/t_\ell) - \hat{V}_{i_\ell}) + \frac{t_\ell+n_\ell}{\kappa} \hat{V}_{i_\ell} \\ &\leq 2n_\ell(1/\kappa + 1/(\kappa-n_\ell-t_\ell)) \|V_{i_\ell}\|_\infty + 2 \cdot 2^{-2\ell} + \frac{t_\ell+n_\ell}{\kappa} \|\hat{V}_{i_\ell}/t_\ell\|_\infty \\ &\quad + \sigma_\kappa(V_{i_\ell}/t_\ell - V'_{i_\ell}/t_\ell) - \frac{\kappa-t_\ell-n_\ell}{\kappa} \sigma_{\kappa-t_\ell-n_\ell}(V_{i_\ell}/t_\ell - V'_{i_\ell}/t_\ell), \end{aligned}$$

it follows that

$$(15) \quad \|E(\kappa^{-1} \sum_{i=\kappa-t_\ell-n_\ell}^{k-1} \alpha^i(\sigma_{n_\ell}(V_{i_\ell}/t_\ell)))E\| \leq C_2 \cdot 2^{-\ell},$$

where  $C_2$  is sufficiently large. It follows from inequalities (12) and (15) that the value of (14) is not more than  $C_2' \cdot 2^{-\ell}$ . The second and fourth terms are not more than  $2^{-\ell}$ . It follows by inequality (12) that the third term is not more than  $2 \cdot 2^{-\ell}$ . Let us estimate the fifth term, which is not more than

$$\begin{aligned} &\|E(\sigma_{\kappa-t_\ell-n_\ell}(\sigma_{n_\ell}(V_{i_\ell}/t_\ell) - V_{i_\ell}))E\|_\infty + \|E\sigma_{\kappa-t_\ell-n_\ell}(V_{i_\ell} - V'_{i_\ell})E\|_\infty \\ &+ \|E(\sigma_{\kappa-t_\ell-n_\ell}(V'_{i_\ell}) - \hat{V}_{i_\ell})E\|_\infty + \|E(\hat{V}_{i_\ell} - \hat{x}_0)E\|_\infty \\ &\leq \frac{2n_\ell}{\kappa-t_\ell-n_\ell} \|V_{i_\ell}/t_\ell\|_\infty + 2 \cdot 2^{-\ell} + \|E \sum_{s \geq \ell} (\hat{V}_{i_{s+1}}/t_{s+1} - \hat{V}_{i_s}/t_s)E\|_\infty \leq 6 \cdot 2^{-\ell}. \end{aligned}$$

We used inequality (10) and Lemma 1.9. It follows that  $\hat{V}_{i_\ell} \uparrow \hat{x}_0$ . Thus the value of (13) is not more than  $c_3 \cdot 2^{-\ell}$  for some constant  $c_3$  or

$$\|E(x_\kappa/\kappa - \hat{x}_1 + \hat{x}_0)E\|_\infty \rightarrow 0 \quad \text{as } \kappa \rightarrow \infty. \quad \blacksquare$$

A further extension of Theorem 1.1 to the case of connected amenable locally compact groups may be found in [11].

**2. Convergence of Supermartingales**

Let  $M, M', M_*, \xi_0, \|\cdot\|$  be as in section 1. Let  $\{M_n\}_{n=1}^\infty$  be an increasing sequence of von Neumann subalgebras of  $M$  and  $M_0 = (\cup_{n=1}^\infty M_n)''$ , where  $(\cup_{n=1}^\infty M_n)''$  is the bicommutant of  $\cup_{n=1}^\infty M_n$ . Suppose also that there exists a conditional expectation  $\varphi_n : M \rightarrow M_n$  with respect to  $\rho$  for  $n = 1, 2, \dots$ . Let  $\varphi_n^* : M_* \rightarrow (M_n)_* \subset M_*$ , where  $(M_n)_*$  is the predual of  $M_n$  and  $(\varphi_n^*(\omega))(x) = \omega(\varphi_n(x))$  where  $\omega \in M_*, x \in M$ . It follows from the definition of  $\varphi_n^*$  that

$$\varphi_n^* \cdot \varphi_m^* = \varphi_{\min\{n,m\}}^*, \quad \text{where } n, m = 1, 2, \dots$$

A sequence  $\{\xi_n\}_{n=1}^\infty$  of linear Hermitian normal functionals on  $M$  is called a supermartingale if the following conditions are satisfied:

- (1)  $\sup_{n \geq 1} \|\xi_n\|_1 < \infty$ ,
- (2)  $\varphi_n^*(\xi_n) = \xi_n, \varphi_n^*(\xi_{n+1}) \geq \xi_n$  for  $n = 1, 2, \dots$

A set  $\{\xi_i\}_{i \in I}$  of linear Hermitian normal functionals is called absolutely continuous if for any decreasing to zero sequence  $\{p_n\}_{n=1}^\infty$  of projections from  $M$

$$\sup_{i \in I} |\xi_i(p_n)| \rightarrow 0 \quad \text{when } n \rightarrow \infty.$$

**THEOREM 2.1:** *Let  $\{\xi_n\}_{n=1}^\infty$  be a supermartingale. The following statements are all equivalent:*

- (i) *the set  $\{\xi_n\}_{n=1}^\infty$  is absolutely continuous;*
- (ii) *the sequence  $\{\xi_n\}_{n=1}^\infty$  converges in the norm  $\|\cdot\|_1$  to  $\xi_0 \in (M_0)_*$ ;*
- (iii) *the sequence  $\{\xi_n\}_{n=1}^\infty$  converges in the  $\sigma(M^*, M)$  topology.*

*If one of the conditions (i) - (iii) holds, then for every  $\epsilon > 0$  there exists a projection  $E \in M$  such that  $(1 - E) < \epsilon$  and*

$$\sup_{\substack{x \geq 0 \\ x \in EME}} (|\xi_n - \xi_0|(x) \cdot \rho(x)^{-1}) \rightarrow 0 \quad \text{when } n \rightarrow \infty$$

*if we regard  $0 \cdot (\infty) = 0$ .*

**COROLLARY:** *Let  $\{x_n\}_{n=1}^\infty \subset M$  be a sequence of selfadjoint operators such that*

$$\varphi_n(x_n) = x_n, \quad \varphi_n(x_{n+1}) \geq x_n.$$

*If  $\sup \|x_n\|_\infty < +\infty$ , then the sequence  $x_n$  converges a.s. in  $M$ .*

To prove Theorem 2.1, we need some preparation. Let  $\varphi'_n$  be the mapping constructed by Lemma 1.2 from the conditional expectation  $\varphi_n$ .

LEMMA 2.2: *The mapping  $\varphi'_n$  is a conditional expectation on some von Neumann subalgebra  $N_n$  with respect to  $\omega_1$  and*

$$N_n \subset N_{n+1}, \quad \text{where } n = 1, 2, \dots$$

*Proof:* It follows by Lemma 1.2(ii) that  $\varphi'_n$  is a projection,  $\varphi'_n(\mathbf{1}) = \mathbf{1}$  and  $\omega_1(\varphi'_n(a)) = \omega_1(a)$  for all  $a \in M'$ . Let  $P_n$  be the orthogonal projection on  $R_n = \{M_n \xi_0\}^-$ . Then  $\varphi_n(A)R_n \subset R_n$  for  $A \in M$  and  $\varphi'_n(B)\xi = P_n(B\xi)$  for  $B \in M'$  since

$$\begin{aligned} \varphi_n(A)\varphi_n(X)\xi_0 &= \varphi_n(A\varphi_n(X))\xi_0 = P_n(A\varphi_n(X)\xi_0), \\ (X\xi_0, \varphi'_n(B)Y\xi_0) &= (\varphi'_n(B^*)Y^*X\xi_0, \xi_0) = (Y^*\varphi_n(X)\xi_0, B\xi_0) \\ &= (P_nX\xi_0, BY\xi_0) = (X\xi_0, P_nBY\xi_0), \end{aligned}$$

where  $X \in M$ ,  $Y \in M_n$ . Further  $\varphi'_n(B)\varphi'_n(A)\xi_0 = P_n(B \cdot \varphi'_n(A)\xi_0)$ , and from  $\varphi'_n(B)\xi = P_n(B\xi)$  it follows that  $\varphi'_n(B \cdot \varphi'_n(A)) = \varphi'_n(B) \cdot \varphi'_n(A)$  where  $A, B \in M'$ . It follows by normality of  $\varphi'_n$  that  $\varphi'_n(M') = \ker(I - \varphi'_n)$  is weakly closed, i.e.  $N_n = \varphi'_n(M')$  is a von Neumann algebra. From the Cauchy-Schwarz inequality it follows that  $\varphi'_n$  is a projection of norm one, hence  $\varphi'_n$  is a conditional expectation from  $M'$  on the von Neumann subalgebra  $N_n$  with respect to  $\omega_1$ . It is easily seen that  $N_n \subset N_{n+1}$ , where  $n = 1, 2, \dots$  ■

LEMMA 2.3: *Let  $\xi$  be a linear normal Hermitian functional on  $M$ . Then*

$$\|\varphi_n^*(\xi) - \varphi_0^*(\xi)\|_1 \rightarrow 0 \quad \text{when } n \rightarrow \infty,$$

where  $\varphi_0$  is a conditional expectation  $M$  on  $M_0$  with respect to  $\rho$ .

*Proof:* For every  $b = b^* \in M'$  we have  $\varphi'_n(\omega_b) = \omega_{\varphi'_n(b)}$ . It is known that  $\varphi'_n(b)$  converges in  $\|\cdot\|_2$  to  $\tilde{\varphi}_0(b)$  where  $\tilde{\varphi}_0$  is the conditional expectation on  $(\cup_{n \geq 1} M'_n)''[I]$ . Since  $x = x^* \in M$  we have  $\|\varphi_n(x) - \varphi_0(x)\|_2 \rightarrow 0$  when  $n \rightarrow \infty$  and  $\varphi'_n(b) \rightarrow \varphi'_0(b)$  weakly for  $b \in M'$ , i.e.  $\varphi'_0 = \tilde{\varphi}_0$ . Since  $\|b\|_1 \leq \|b\|_2$  for selfadjoint  $b \in M'$  it follows that

$$\lim_{n \rightarrow \infty} \|\varphi_n^*(\omega_b) - \varphi_0^*(\omega_b)\|_1 = \lim_{n \rightarrow \infty} \|\varphi'_n(b) - \varphi'_0(b)\|_1 = 0. \quad \blacksquare$$

**THEOREM 2.4:** *Let  $\{\xi_n\}_{n=1}^\infty \subset M_*$  be a sequence of Hermitian functionals and let  $\{\varepsilon_n\}_{n=1}^\infty$  be a sequence of positive numbers with  $\varepsilon_n \leq 1$  and  $\sum_{n=1}^\infty \varepsilon_n^{-1} \|\xi_n\|_1 < 1/2$ . There exists a projection  $E \in M_0$  such that*

$$\rho(E) \geq 1 - 2 \sum_{n=1}^\infty \varepsilon_n^{-1} \|\xi_n\|_1$$

and  $|\xi_n(\varphi_k(x))| < \varepsilon_n \rho(x)$  for  $x \in EME, x \geq 0; n, k = 1, 2, \dots$ .

Note that it is essential in the proof of this theorem that the sequence of subalgebras  $\{M_n\}$  increases. We also note that in this theorem  $\xi_n$  is not positive.

**LEMMA 2.5:** *There exists a set  $\Omega$  which is  $\|\cdot\|_1$ -dense in the space of all linear Hermitian normal functionals, such that for  $\xi \in \Omega$  we have*

$$\sup_{\substack{x \in M \\ x \geq 0}} |(\xi(\varphi_N(x)) - \xi(\varphi_0(x))) \cdot (\rho(x))^{-1}| \rightarrow 0.$$

*Proof:* Let  $\delta > 0$ . There exists by Lemma 2.3 a number  $N_0$  such that

$$\|\varphi_n^*(\omega_b) - \varphi_0^*(\omega_b)\|_1 < \delta \quad \text{for } n \geq N_0.$$

Let

$$\hat{\omega} = \omega_b - \varphi_0^*(\omega_b) + \sum_{n=1}^\infty 2^{-n} \varphi_{N_0+n}^*(\omega_b).$$

Then  $\|\hat{\omega} - \omega_\ell\|_1 \leq \delta$ . Since  $|(bx\xi_0, \xi_0)| \leq \|b\|_\infty \rho(x)$  for  $b = b^* \in M', x \geq 0, x \in M$ , it follows that

$$\sup_{\substack{x \geq 0 \\ x \in M}} |(\varphi_N^*(\hat{\omega}) - \varphi_0^*(\hat{\omega}))(x)|(\rho(x))^{-1} \leq \|b\|_\infty 2^{-N+N_0} \rightarrow 0 \quad \text{when } N \rightarrow \infty. \quad \blacksquare$$

*Proof of Theorem 2.1:* The sequence  $\{\xi_n\}_{n=1}^\infty$  is bounded in  $M^*$ . Hence it is relatively  $\sigma(M^*, M)$  compact. Let  $\{\xi_{n_\gamma}\}_{\gamma \in \Gamma}$  be a set  $\sigma(M^*, M)$ -converging to  $\xi_0 \in M^*$ . Since  $\varphi_0^*(\xi_{n_\gamma}) = \xi_{n_\gamma}$ , it follows that  $\varphi_0^*(\xi_0) = \xi_0$  and  $\xi_0$  is a Hermitian functional. It follows from the fact that  $\varphi_\ell^*(\xi_{n_\gamma}) \geq \xi_\ell$  when  $n_\gamma \geq \ell$  that

$$(3) \quad \varphi_\ell^*(\xi_0) \geq \xi_\ell \quad \text{for } \ell = 1, 2, \dots$$

It follows from (3) and (2) that

$$(4) \quad 0 \leq \varphi_n^*(\varphi_{n+1}^*(\xi_0) - \xi_n) \leq \varphi_n^*(\xi_0) - \xi_n.$$

Let  $\xi'_0$  be some limit point of the set  $\{\xi_n\}_{n=1}^\infty$  and let  $\{\xi_{n_\gamma}\}_{\gamma \in \Gamma'}$  be a net which converges to  $\xi'_0$ . From the inequality

$$0 \leq \varphi_{\ell}^*(\varphi_{n_\gamma}^*(\xi_0) - \xi_{n_\gamma}) = \varphi_{\ell}^*(\xi_0) - \varphi_{\ell}^*(\xi_{n_\gamma})$$

it follows that  $\varphi_{\ell}^*(\xi_0) \geq \varphi_{\ell}^*(\xi'_0)$  and also  $\varphi_{\ell}^*(\xi_0) \leq \varphi_{\ell}^*(\xi'_0)$  so that

$$(5) \quad \varphi_{\ell}^*(\xi_0) = \varphi_{\ell}^*(\xi'_0).$$

Thus

$$(6) \quad \|\varphi_n^*(\xi_0) - \xi_n\|_1 \rightarrow 0 \quad \text{when } n \rightarrow \infty$$

because by (4) it follows that

$$\|\varphi_N^*(\xi_0) - \xi_N\|_1 \leq \|\varphi_{n_\gamma}^*(\xi_0) - \xi_{n_\gamma}\|_1 = \xi_0(1) - \xi_{n_\gamma}(1)$$

when  $N > n_\gamma$ . It follows by (4) and (6) that  $\varphi_{\ell}^*(\xi_0) \in (M_{\ell})_*$ .

(i)  $\Rightarrow$  (ii). The sequence  $\{\xi_n\}_{n=1}^\infty$  is relatively  $\sigma(M_*, M)$  compact by ([20] p. 149). Let  $\{\xi_{n_\gamma}\}_{\gamma \in \Gamma}$  be a net  $\sigma(M_*, M)$  — converging to  $\xi_0 \in M_*$ . It follows by Lemma 2.3 and (6) that

$$\|\xi_n - \xi_0\| = \|\xi_n - \varphi_n^*(\xi_0)\|_1 + \|\varphi_n^*(\xi_0) - \xi_0\|_1 \rightarrow 0 \quad \text{when } n \rightarrow \infty.$$

(ii)  $\Rightarrow$  (iii) This is obvious,

(iii)  $\Rightarrow$  (i) This follows by weak sequential completeness of  $M_*$  ([22] p. 148). Let  $\ell_t$  be a natural number such that when  $n \geq \ell_t$ , we have  $\|\varphi_n^*(\xi_0) - \xi_n\|_1 < 2^{-2t}$ .

Let  $\omega_t = \sum_{n=\ell_t}^\infty (\varphi_n^*(\xi_0) - \xi_n - (\varphi_n^*(\xi_0) - \varphi_n^*(\xi_{n+1})))$ .

It follows from the positiveness of the terms in the series and (6) that

$$\|\omega_t\| \leq (\varphi_{\ell_t}^*(\xi_0) - \xi_{\ell_t})(1).$$

Besides, for  $\ell > \ell_t$  we have

$$(7) \quad \begin{aligned} \varphi_{\ell}^*(\omega_t) &= \sum_{n=\ell_t}^{\ell-1} ((\varphi_n^*(\xi_i) - \xi_n) - \varphi_n^*(\xi_n) + \varphi_n^*(\xi_{n+1})) + \varphi_{\ell}^*(\xi_0) - \xi_{\ell} \geq \varphi_{\ell}^*(\xi_0) \\ &= \xi_{\ell}. \end{aligned}$$

Let  $\xi_0^{(n)} = \sum_{\kappa=1}^{\infty} \xi_{0,\kappa}$  be a decomposition by elements from the set  $\Omega$  which is constructed in Lemma 2.5, where  $\|\xi_{0,\kappa}\|_1 \leq 2^{-2\kappa+1}$  when  $\kappa \geq 2$ . Let  $\varepsilon > 0$  and  $\kappa_0 > -\log_{\frac{1}{2}} \varepsilon + 3$ . Then

$$\sum_{n=\kappa_0}^{\infty} (2^n \|\omega_n\|_1 + 2 \cdot 2^n \cdot \|\xi_{0,n}\|_1) \leq \frac{\varepsilon}{2}.$$

Let  $\delta > 0$ ,  $t'_0 = [-\log_{\frac{1}{2}} \delta] + 2$ ,  $n_0 = \max\{\ell_{\kappa_0}, t'_0\}$ . There exists by Theorem 2.4 a projection  $E \in M_0$  such that  $\rho(E) \geq 1 - \varepsilon$  and

$$\sup_{\substack{x \in EME \\ x \geq 0}} (\xi_{0,\kappa}(\varphi_n(x)) - \xi_{0,\kappa}(\varphi_0(x))) \cdot (\rho(x))^{-1} \leq 2^{-\kappa},$$

$$(8) \quad \sup_{\substack{x \in EME \\ x \geq 0}} |(\omega_{\kappa}(x))| \cdot (\rho(x))^{-1} \leq 2^{-\kappa} \quad \text{for } \kappa \geq \kappa_0 \text{ and } n = 1, 2,$$

$$(9) \quad \begin{aligned} \sup_{\substack{x \in EME \\ x \geq 0}} (|(\xi_n - \xi_0)(x)|(\rho(x))^{-1}) &\leq \sup_{\substack{x \in EME \\ x \geq 0}} (|(\xi_n - \xi_0)(\varphi_n(x))| \cdot (\rho(x))^{-1}) \\ &+ \sup_{\substack{x \in EME \\ x \geq 0}} (|(\xi_0(\varphi_n(x)) - \xi_0(x))|(\rho(x))^{-1}). \end{aligned}$$

The second term in (9) is not more than

$$\begin{aligned} &\sup_{\substack{x \in EME \\ x \geq 0}} (|(\sum_{\ell=1}^n \xi_{0,\ell})(\varphi_n(x) - \varphi_0(x))|(\rho(x))^{-1}) \\ &+ \sum_{\ell=n_0}^{\infty} \sup_{\substack{x \in EME \\ x \geq 0}} (|\xi_{0,\ell}(\varphi_n(x) - \varphi_0(x))|(\rho(x))^{-1}) \\ &\leq \sup_{\substack{x \in EME \\ x \geq 0}} (\sum_{\ell=1}^n |(\varphi_n(x) - \varphi_0(x))|(\rho(x))^{-1}) + \frac{\delta}{4}. \end{aligned}$$

It follows from inequalities (7) and (8) that the first term is not more than  $\delta/4$ .

We have by construction that

$$A_n = \sup_{\substack{x \in EME \\ x \geq 0}} (|(\sum_{i=1}^{n_0} \xi_{0,i})(\varphi_n(x) - \varphi_0(x))|(\rho(x))^{-1}) \rightarrow 0,$$

when  $n \rightarrow \infty$ . There exists  $n_1 > n_0$  such that  $A_n \leq \delta/2$  when  $n > n_1$ . Hence the value of (9) is not more than  $\delta$ , when  $n > n_1$ . Thus the statement of Theorem 2.1 holds. ■

### 3. Majorant Ergodic Theorem

Let  $M$  be a von Neumann algebra with a faithful normal tracial state  $\tau$ , and let  $\alpha$  be a linear positive normal mapping  $M \rightarrow M$  such that

$$(1) \quad \alpha(1) \leq 1; \quad \tau(\alpha(x)) \leq \tau(x)$$

for all  $x \in M_+$ . The mapping  $\alpha$  has a unique extension to a linear continuous operator (which we shall also denote by  $\alpha$ ) from the space  $L_p(M, \tau)$  into  $L_p(M, \tau)$ , where  $L_p(M, \tau)$  is the space of  $\tau$ -integrable operators affiliated to  $M$  ([19], [24]). Let  $\sigma_n(\alpha, A)$  be as earlier. It follows by reflexivity of  $L_p(M, \tau)$  [24], that  $\sigma_n(\alpha, A)$  converges to  $E(A)$ , where  $E$  is a projection on the subspace of  $\alpha$ -invariant operators in  $L_p(M, \tau)$  ( $1 < p < \infty$ ). It is known (see [24]) that  $\sigma_n(\alpha, A)$  converges a.s. to  $E(A)$ . The sequence (multisequence)  $\{A_n\}_{n=1}^\infty (\{An_1, n_2, \dots, n_m\}_{n_i=1}^\infty, i = \overline{1, m})$  is called (0)-convergent to  $A_0 \in L_p(m, \tau)$  when  $n(n_i, i = \overline{1, m}) \rightarrow \infty$  if there exists a decreasing sequence of selfadjoint positive operators  $\{B_n\}_{n=1}^\infty \in L_p(M, \tau)$  such that  $\inf_n B_n = 0, -B_n \leq A_n - A_0 \leq B_n$  for  $n = 1, 2, \dots$

$$(-B_n \leq A_{n_1, \dots, n_m} - A_0 \leq B_n, \quad n = \min_{i=1, m} n_i).$$

**THEOREM 3.1:** For every positive operator  $A \in L_{p+\epsilon}(M, \tau)$  ( $1 \leq p < \infty, \epsilon > 0$ ) there exists  $B \in L_p(M, \tau)$  such that

$$\|B\|_p \leq C_{p,\epsilon} \|A\|_{p+\epsilon}; \quad \sigma_n(\alpha, A) \leq B, \quad \text{for } n = 1, 2, \dots$$

where  $C_{p,\epsilon}$  is some constant.

*Proof:* Let  $C \in L_p(M, \tau), C \geq 0$ . By Theorem 1.2 [6] for every  $\lambda > 0$  there exists a projection  $q \in M$  such that

$$\tau(1 - q) < 2\lambda^{-1}\tau(C),$$

$$q\sigma_\ell(\alpha, C)q \in M; \quad \|q\sigma_\ell(\alpha, C)q\|_\infty \leq \lambda, \quad \text{for } \ell = 1, 2, \dots$$

Denote  $A \cdot \chi_{[\gamma, +\infty)}(A)$  by  $A(\gamma)$ , where  $\chi_\epsilon(x)$  is the indicator function of the set  $\epsilon$ . There exists a projection  $q_1 \in M$  for  $\lambda = \gamma/2$  and  $C = A(\gamma/2)$  such that

$$\tau(1 - q_1) < 4\gamma^{-1}\tau(A(\gamma/2)); \quad q_1\sigma_\ell(\alpha, A(\gamma/2))q_1 \in M;$$

$$\|q_1\sigma_\ell(\alpha, A)q_1\|_\infty \leq \|q_1\sigma_\ell(\alpha, (A - A(\gamma/2)))q_1\|_\infty + \|q_1\sigma_\ell(\alpha, A(\gamma/2))q_1\|_\infty \leq \gamma.$$



Let  $\gamma_n = \|A\|_{p+1} e^n$ , for  $n = 0, 1, \dots$ . There exist projections  $q_n \in M$  such that  $q_n \sigma_\ell(\alpha, A) q_n \in M$ ,  $\|q_n \sigma_\ell(\alpha, A) q_n\|_\infty \leq \gamma_n$ , for all  $n, \ell = 1, 2, \dots$  and also

$$\tau(1 - q_n) \leq 4\gamma_n^{-1} \tau(A(\gamma_n/2)).$$

Let  $g_0 = 1 - q_0$ ;  $g_n = g_{n-1} \wedge q_n$ , for  $n = 1, 2, \dots$ . Then

$$\tau(g_n) \leq \tau(1 - q_n) \leq 4\gamma_n \cdot \tau(A(\gamma_n/2)).$$

Let  $f_n = g_{n-1} - g_n = g_{n-1} \wedge q_n$ ,  $f_0 = g_0$ . Then

$$\begin{aligned} \gamma_n &\leq \|q_n \sigma_\ell(\alpha, A(\gamma_n/2)) q_n\|_\infty = \|\sigma_\ell(\alpha, A(\gamma_n/2))\|_\infty^{\frac{1}{2}} q_n\|_\infty^2 \\ &\leq \|\sigma_\ell(\alpha, A(\gamma_n/2))\|_\infty^{\frac{1}{2}} f_n\|_\infty^2 = \|f_n \sigma_\ell(\alpha, A(\gamma_n/2)) f_n\|_\infty, \text{ for all } \ell, n = 1, 2, \dots \end{aligned}$$

Let  $\delta_n = n^2$ . Then

$$\sigma_\ell(\alpha, A) \leq 2g_0 \sigma_\ell(\alpha, A) g_0 + 2f_0 \sigma_\ell(\alpha, A) f_0 \leq 2\gamma \cdot f_0 + 2g_0 \sigma_\ell(\alpha, A) g_0,$$

$$2g_0 \sigma_\ell(\alpha, A) g_0 \leq (1 + \delta_1^{-1})(1 + \delta_\ell) \gamma_i f_i + \prod_{i=1}^2 (1 + \delta_\ell^{-1}) g_1 \sigma_\ell(\alpha, A) g_1,$$

$$\begin{aligned} \prod_{i=1}^n (1 + \delta_i^{-1}) g_{n-1} \sigma_\ell(\alpha, A) g_{n-1} &\leq \prod_{i=1}^n (1 + \delta_i^{-1})(1 + \delta_{n+1}) \gamma_n \cdot f_n \\ &\quad + \prod_{i=1}^{n+1} (1 + \delta_i^{-1}) g_n \sigma_\ell(\alpha, A) g_n. \end{aligned}$$

Thus

$$\begin{aligned} \sigma_\ell(\alpha, A) &\leq 2\gamma_0 f_0 + \sum_{m=1}^N \prod_{i=1}^m (1 + \delta_i^{-1})(1 + \delta_{m+1}) \gamma_m f_m \\ &\quad + \prod_{i=1}^{N+1} (1 + \delta_i^{-1}) g_N \sigma_\ell(\alpha, A) g_N, \text{ for } \ell = 1, 2, \dots \end{aligned}$$

Denote  $\sum_{i=1}^N (1 + \delta_i^{-1}) g_N \sigma_\ell(\alpha, A) g_N$  by  $B_{N,\ell}$  and the sum of the two terms in (2) by  $B_N$ .

Let us show that  $B_N \in L_p(M, \tau)$ ,  $\|B_N\|_p \leq C_{p,\epsilon} \|A\|_{p+\epsilon}$ . We have

$$\begin{aligned} \|B_N\|_p^p &= \tau(2^p \gamma_0^p f_0 + \sum_{m=1}^N (\prod_{i=1}^m (1 + \delta_{m+1}))^p \gamma_m^p \cdot f_m) \\ &\leq 2^p \gamma_0^p + 2^{3p} 3^{2p} \gamma_0^p \tau(g_0) + \sum_{m=2}^N (m+2)^{2p} e^{pm} \tau(q_m) \cdot \gamma_0^p, \end{aligned}$$

$$\tau(q_m) \leq 4\gamma_m^{-1}\tau(A(\gamma_{m-1})) \leq 4\gamma_m^{-1} \sum_{i=m-1}^{\infty} \gamma_{i+1}\tau(\chi_{[\gamma_i, \gamma_{i+1}]}(A)),$$

$$\sum_{i=1}^{\infty} \gamma_{i+1}\tau(\chi_{[\gamma_i, \gamma_{i+1}]}(A)) \leq \epsilon\tau(A) \in L_{p+\epsilon}(M, \tau), \quad \text{when } p \geq 1.$$

It follows that

$$\begin{aligned} \|B_N\|_p^p &\leq 2^p\gamma_0^p + 3^{5p}\gamma_0^p 4 \\ &\quad + 4 \sum_{i=1}^{\infty} \left( \sum_{m=2}^{\min\{N, i+1\}} (m+2)^{2p} \ell^{(p-1)m} \right) \cdot \gamma_0^p \cdot e^i \tau(\chi_{[\gamma_{i-1}, \gamma_i]}(A)) \\ &\leq C_1\gamma_0^p + e^{p+1} 4 \sum_{i=1}^{\infty} (i+4)^{2p+1} e^{p(i-1)} \cdot \gamma_0^p \cdot \tau(\chi_{[\gamma_{i-1}, \gamma_i]}(A)) = D, \end{aligned}$$

since

$$\sum_{m=2}^{\min\{N, i+1\}} (m+2)^{2p} \leq (i+4)^{2p+1} \leq \frac{C_2}{4} e^{\epsilon(i-1)} \quad \text{for } i = 1, 2, \dots;$$

then  $D$  is not more than the next value

$$\begin{aligned} C_1\gamma_0^p + C_3(1/\gamma_0)^\epsilon \sum_{i=1}^{\infty} \gamma_0^{p+\epsilon} e^{(p+\epsilon)(i-1)} \tau(\chi_{[\gamma_{i-1}, \gamma_i]}(A)) \\ \leq C_1\gamma_0^p + C_4\|A\|_{p+\epsilon}^p = C_{p,\epsilon}^p \|A\|_{p+\epsilon}^p. \end{aligned}$$

Then  $\|B_N\|_p \leq C_{p,\epsilon}\|A\|_{p+\epsilon}$  where  $C_{p,\epsilon}$  does not depend on  $N$  and  $A$ . The sequence  $\{B_N\}_{N=1}^\infty$  is increasing and norm bounded in  $L_p(M, \tau)$ . It follows that there exist

$$B \in L_p(M, \tau), \quad B \geq 0, \quad \|B\|_p \leq C_{p,\epsilon}\|A\|_{p+\epsilon}, \quad B = \lim_{N \rightarrow \infty} B_N.$$

We have  $B_{N,\ell} \leq \ell^2 g_N \sigma_\ell(\alpha, A) g_N$ .

Since  $\|AB\|_p \leq \|A\|_q \cdot \|B\|_r, 1/q + 1/r = 1/p$  it follows that

$$\|g_N \sigma_\ell(\alpha, A) g_N\|_p \leq \|g_N \sigma_\ell(\alpha, A)\|_{p+\epsilon} \|g_N\|_{s'} \leq \|\sigma_\ell(\alpha, A)\|_{p+\epsilon} \|g_N\|_{s'},$$

where  $s' = (-(p+\epsilon)^{-1} + p^{-1})^{-1}$ . It follows that  $\|B_{N,\ell}\|_p \rightarrow 0$  when  $N \rightarrow \infty$ . Besides  $\sigma_\ell(\alpha, A) B_N + B_{N,\ell} \leq B + B_{N,\ell}$ . When  $N \rightarrow \infty$  we have  $\sigma_\ell(\alpha, A) \leq B$ .

■

**THEOREM 3.2:** Let  $A \in L_{p+\epsilon}(M, \tau)$  where  $1 \leq p < \infty, \epsilon > 0$  and  $A = A^*$ . Then  $\sigma_n(\alpha, A)$  is (0)-convergent in  $L_p(M, \tau)$ .

*Proof:* Assume that  $A \geq 0$ . Let  $A_m = \chi_{[\beta_m, \infty)}(A) \cdot A$  where  $\beta_m$  is a positive number,  $\beta_m \uparrow \infty$ , such that  $\|A_m\|_{p+\epsilon} \leq 2^{-m-3}$  when  $m \geq 2$ . Let

$$C_m = A - A_m - E(A - A_m) \in M.$$

Then

$$\begin{aligned} \sigma_n(\alpha, C_m) &= \sigma_n(\alpha, (C_m - \sigma_k(\alpha, C_m)) + \sigma_n(\alpha, \sigma_k(\alpha, C_m))), \\ \frac{-2\kappa}{n} \|C_m\|_\infty - \sigma_n(\alpha, \sigma_k(C_m)) &\leq \sigma_n(\alpha, C_m) \leq \frac{2\kappa}{n} \|\sigma_m\|_\infty + \sigma_n(\alpha, \sigma_k(\alpha, C_m)). \end{aligned}$$

Since  $\|\sigma_k(\alpha, C_m)\|_{p+\epsilon} \rightarrow 0$ , there exists a number  $\kappa(m)$  such that

$$\|\sigma_k(\alpha, C_m)\|_{p+\epsilon} < 2^{-m-3}, \quad \text{when } k > k(m).$$

By Theorem 3.1 there exists  $B''_m \in L_p(M, \tau)$  such that

$$B''_m \geq 0; \quad \|B''_m\|_p \leq C_{p,\epsilon} 2^{-m-3}; \quad -2^{-(m+3)} - B''_m \leq \sigma_n(\alpha, C_m) \leq 2^{-(m+3)} + B''_m,$$

when

$$n > n(m) = [2^{m+2} \kappa(m) \|C_m\|_\infty^{-1}] + 1.$$

By Theorem 3.1 there exists  $B'_m \in L_p(M, \tau)$  such that  $B'_m \geq 0$ ,

$$-B'_m \leq \sigma_n(\alpha, A_m) - E(A_m) \leq B'_m, \quad \|B'_m\|_p \leq 2 \cdot C_{p,\epsilon} \cdot 2^{-m-3}.$$

When  $n > n(m)$  we have

$$-2^{-(m+3)} - B''_m - B'_m \leq \sigma_n(\alpha, A) - E(A) \leq 2^{-(m+3)} + B''_m + B'_m.$$

Let

$$B_\ell = \sum_{i=\ell}^{n(1)} \sigma_i(\alpha, A) + B_{n(1)} \quad \text{when } \ell < n(1)$$

and

$$B_\ell = \sum_{m=\kappa}^{\infty} (2^{-(m+3)} + B''_m + B'_m) \quad \text{when } n(\kappa) \leq \ell < n(\kappa + 1).$$

Then

$$B_\ell \geq 0, \quad B_\ell \in L_p(M, \tau), \quad B_\ell \downarrow 0, \quad -B_\ell \leq \sigma_\ell(\alpha, A) - (A) \leq B_\ell. \quad \blacksquare$$

Let  $M, \tau$  be as earlier and let  $\alpha_i, i = \overline{1, m}$  be a linear positive mapping from  $M$  into  $M$  satisfying condition (1);  $E_i$  is a projection of an  $\alpha_i$ -invariant subspace in  $L_p(M, \tau)$ .

**THEOREM 3.3:** Let  $A \in L_{p+\varepsilon}(M, \tau)$  ( $1 \leq p < \infty, \varepsilon > 0$ ),  $A = A^*$ . Then

$$\frac{1}{n_1} \frac{1}{n_2} \dots \frac{1}{n_m} \sum_{i_1=1}^{n_1-1} \dots \sum_{i_m=1}^{n_m-1} \alpha_1^{i_1} \alpha_2^{i_2} \dots \alpha_m^{i_m}(A)$$

is (0)-convergent to  $E_1 \dots E_m(A)$  in  $L_p(M, \tau)$  when  $\ell \rightarrow \infty$ .

*Proof:* Let us show by induction that for every selfadjoint operator

$$A \in L_{p+\varepsilon}(M, \tau)$$

there exists a sequence  $\{B_\ell^{(m)}\}_{\ell=1}^\infty \subset L_{p+\varepsilon/2^m}(M, \tau)$  of positive operators such that  $B_\ell^{(m)} \downarrow 0$  when  $\ell \rightarrow \infty$  and

$$-B_\ell^{(m)} \leq \sigma_{\ell_m}(\alpha, \sigma_{\ell_{m-1}}(\alpha_{m-1}, \dots, \sigma_{\ell_1}(\alpha_1, A)) \dots) - E_m \dots E_1(A) \leq B_\ell^{(m)}$$

for all  $(\ell_m, \dots, \ell_1)$  such that  $\min_{1 \leq i \leq m} \{\ell_i\} \geq \ell$ .

When  $m = 1$  this assertion is Theorem 3.2. Let us prove it for  $m = k$ . There exists a sequence  $\{B_{\ell,1}^{(k-1)}\}_{\ell=1}^\infty \subset L_{p+\varepsilon/2^{k-1}}(M, \tau)$  by induction such that  $B_{\ell,1}^{(k-1)} \geq 0$ ;  $B_{\ell,1}^{(k-1)} \downarrow 0$  when  $\ell \rightarrow \infty$  and

$$-B_{\ell,1}^{(k-1)} \leq \frac{1}{n_1} \dots \frac{1}{n_{k-1}} \sum_{i_1=1}^{n_1-1} \dots \sum_{i_{k-1}=1}^{n_{k-1}-1} \alpha_1^{i_1} \dots \alpha_{k-1}^{i_{k-1}}(A) - E_1 \dots E_{k-1}(A) \leq B_{\ell,1}^{(k-1)}$$

when  $\min_{1 \leq i \leq k-1} \{\ell_i\} \geq \ell$ . Note that  $B_{\ell,1}^{(k-1)} \rightarrow 0$  in  $\|\cdot\|_{p+\varepsilon/2^{k-1}}$  norm.

Let  $\{B_{\ell_i,1}^{(k-1)}\}_{i=1}^\infty$  be a subsequence such that

$$(4) \quad B_{\ell_i,1}^{(k-1)} = B_{1,1}^{(k-1)}, \sum_{i=1}^\infty \|B_{\ell_i,1}^{(k-1)}\|_{p+\varepsilon/2^{k-1}} \leq 2 \cdot \|B_{1,1}^{(k-1)}\|_{p+\varepsilon/2^{k-1}}.$$

By Theorem 3.1 there exists  $B_t \in L_{p+\varepsilon/2^k}$  such that

$$\sigma_{\ell_k}(\alpha_k, B_{\ell_t,1}^{(k-1)}) \leq B_t; \quad \|B_t\|_{p+\varepsilon/2^k} \leq C_k \cdot \|B_{\ell_t,1}^{(k-1)}\|_{p+\varepsilon/2^{k-1}} \quad \text{for } t, \ell = 1, 2, \dots$$

It follows by (4) that the series  $B_{t,1} = \sum_{i=1}^\infty B_i$  converges in  $L_{p+\varepsilon/2^k}$ ,  $B_{t,1} \downarrow 0$  when  $t \rightarrow \infty$  and  $\sigma_{\ell_k}(\alpha_k, B_{\ell_t,1}^{(k-1)}) \leq B_{t,1}$ . Let  $B_{\ell,2} = B_{t,1}$  for  $\ell_t \leq \ell \leq \ell_{t+1}$ . Then

$$\begin{aligned} -B_{\ell,2} &\leq -\sigma_{\ell_k}(\alpha_k, B_{\ell_t,1}^{(k-1)}) \\ &\leq \sigma_{\ell_k}(\alpha_k, \sigma_{\ell_{k-1}}(\alpha_{k-1}, \dots, \sigma_{\ell_1}(\alpha_1(A)) - E_{k-1} \dots E_1(A)) \\ &\leq \sigma_{\ell_k}(\alpha_k, B_{\ell_t,1}^{(k-1)}) \leq B_{\ell,2}, \quad \text{if } \min_{i=1,k} \{\ell_i\} \geq \ell_t. \end{aligned}$$

There exists a sequence  $\{B_{\ell,3}\}_{\ell=1}^{\infty} \subset L_{p+\varepsilon/2}$  such that  $B_{\ell,3} \downarrow 0$  when  $\ell \rightarrow \infty$  and

$$-B_{\ell,3} \leq \sigma_{\ell\kappa}(\alpha_k, \dots, \sigma_{\ell_1}(\alpha_1, A)) - E_k \cdots E_1(A) \leq B_{\ell,3}$$

when  $\ell_k \geq \ell$ . Let  $B_{\ell}^{(k)} = B_{\ell,3} + B_{\ell,2}$ . Then

$$\{B_{\ell}^{(k)}\}_{\ell=1}^{\infty} \subset L_{p+\varepsilon/2m}; \quad B_{\ell}^{(k)} \downarrow 0, \quad \ell \rightarrow \infty;$$

$$-B_{\ell}^{(k)} < \sigma_{\ell\kappa}(\alpha_k, \dots (\sigma_{\ell_1}(\alpha_1, A)) \cdots) - E_k \cdots E_1(A) \leq B_{\ell}^{(k)}$$

for all  $(\ell_k, \dots, \ell_1)$  such that  $\min_{1 \leq i \leq k} \{\ell_i\} \geq \ell$ .   ■

COROLLARY 3.4: Let  $\alpha_i, E_i$  be as in Theorem 3.3 and

$$A \in L_{p+\varepsilon}(M, \tau) \quad (1 \leq p < \infty, \quad \varepsilon > 0).$$

Then

$$\sigma_{\ell_k}(\alpha_k, \dots \sigma_{\ell}(\alpha_1, A) \cdots) - E_k \cdots E_1(A) \rightarrow 0$$

a.s. when  $\ell_i, i = \overline{1, k}$  converge to  $\infty$ .

### References

1. W. Arveson, *Analyticity in operator algebras*, Am. J. Math. **89** (1967), 578-642.
2. C. Barnett, *Supermartingales on semifinite von Neumann algebras*, J. London Math. Soc. **24** (1981), 175-181.
3. J. P. Conze and N. Dang-Ngoc, *Ergodic theorems for non-commutative dynamical systems*, Invent. Math. **46** (1978), 1-15.
4. I. Cuculescu, *Supermartingales on  $W^*$ -algebras*, Rev. Roumaine Math. Pures Appl. **14** (1969), 759-773.
5. I. Cuculescu, *Martingales on von Neumann algebras*, J. Multivar. Anal. **1** (1971), 17-27.
6. N. Danford and J.T. Schwartz, *Linear Operators*, Vol. I, Interscience, New York, 1958.
7. N. Dang-Ngoc, *Pointwise convergence of martingales in von Neumann algebras*, Israel J. Math. **34** (1979), 273-280.
8. J. Dixmier, *Les algèbres d'opérateurs dans l'espace hilbertien (algèbres de von Neumann)*, Gauthier-Villars, Paris, 1969.

9. M. S. Goldstein, *Theorems of convergence almost everywhere in von Neumann algebras*, J. Operator Theory **6** (1981), 233–311.
10. G. Y. Grabarnik, *Convergence of superadditive sequences and supermartingales on von Neumann algebras*, DAN USSR **11** (1985), 6–8.
11. G. Y. Grabarnik, in press.
12. R. Jajte, *Strong limit theorem in non-commutative probability*, Lecture Notes in Math. **1110**, Springer-Verlag, Berlin, 1985, p. 162.
13. R. V. Kadison, *A generalized Schwarz inequality and algebraic invariants for operator algebras*, Ann. Math. **56** (1952), 494–503.
14. J. F. C. Kingmann, *Subadditive ergodic theory*, Ann. Prob. **1** (1973), 883–909.
15. I. Kovacs and J. Szücs, *Ergodic type theorems in von Neumann algebras*, Acta Sci. Math. (Szeged) **27** (1966), 233–246.
16. U. Krengel, *Ergodic Theorems*, de Greuter, Berlin, 1985, p. 357.
17. E. C. Lance, *Ergodic theorems for convex sets and operator algebras*, Invent. Math. **37** (1976), 201–214.
18. D. Petz, *Ergodic theorems in von Neumann algebras*, Acta Sci. Math. (Szeged) **46** (1983), 329–343.
19. I. E. Segal, *A non-commutative extension of abstract integration*, Ann. Math. **57** (1953), 401–457.
20. Y. G. Sinai and V. V. Anshelevich, *Some problems of non-commutative ergodic theory*, Usp. Mat. Nauk **32** (1976), 157–174.
21. S. Strabila, *Modular Theory in Operator Algebras*, Editura Academiei, Bucuresti, 1981, p. 492.
22. M. Takesaki, *Theory of Operator Algebras*, Springer-Verlag, Berlin, 1949, p. 415.
23. M. Umegaki, *Conditional expectation in an operator algebra III*, Kodai Math. Jem. Rep. **11** (1959), 51–74.
24. F. J. Yeadon, *Ergodic theorems for semifinite von Neumann algebras, I*, J. London Math. Soc. **16** (1977), 326–332.
25. F. J. Yeadon, *Ergodic theorems for semifinite von Neumann algebras II*, Math. Proc. Cambridge Philos. Soc. **88** (1980), 135–147.